

# The Royal Gazette

Fredericton  
New Brunswick



# Gazette royale

Fredericton  
Nouveau-Brunswick

ISSN 1714-9428

Vol. 171

Wednesday, July 10, 2013 / Le mercredi 10 juillet 2013

925

## Notice to Readers

*The Royal Gazette* is officially published on-line.

Except for formatting, documents **are published** in *The Royal Gazette* **as submitted**.

Material submitted for publication must be received by the *Royal Gazette* Coordinator no later than noon, at least **seven working days** prior to Wednesday's publication. However, when there is a public holiday, please contact the *Royal Gazette* Coordinator at 453-8372.

## Avis aux lecteurs

La *Gazette royale* est publiée de façon officielle en ligne.

Sauf pour le formatage, les documents **sont publiés** dans la *Gazette royale* **tels que soumis**.

Les documents à publier doivent parvenir à la coordonnatrice de la *Gazette royale*, à midi, au moins **sept jours ouvrables** avant le mercredi de publication. En cas de jour férié, veuillez communiquer avec la coordonnatrice de la *Gazette royale* au 453-8372.

## Business Corporations Act

### *Notice of dissolution of provincial corporations and cancellation of the registration of extra-provincial corporations*

#### Notice of dissolution of provincial corporations

Take notice that the following provincial corporations have been dissolved as of **June 20, 2013**, pursuant to paragraph 139(1)(c) of the *Business Corporations Act*, as the said corporations have been in default in sending to the Director fees, notices and/or documents required by the Act. Certificates of Dissolution have been issued dated **June 20, 2013**.

## Loi sur les corporations commerciales

### *Avis de dissolution de corporations provinciales et d'annulation de l'enregistrement des corporations extraprovinciales*

#### Avis de dissolution de corporations provinciales

Sachez que les corporations provinciales suivantes ont été dissoutes en date du **20 juin 2013** en vertu de l'alinéa 139(1)c) de la *Loi sur les corporations commerciales*, puisque lesdites corporations ont fait défaut de faire parvenir au Directeur les droits, avis et/ou documents requis par la Loi. Les certificats de dissolution délivrés sont datés du **20 juin 2013**.

652744	“Safe Harbour” Programs Inc.	652706	CANORDIC INVESTIGATIONS INC.	652734	NATIONAL HOCKEY LEGENDS MARITIME TOUR LTD.
652743	“Safe Harbour” Solutions Inc.	652762	Carol Lake Filter Cleaning Inc.	510006	NEOSERVICES LIMITED
652510	3D Scan Solutions Inc.	512546	Cash in Hand Inc.	627391	NICE TRADE LIMITED
500637	500637 N.B. INC.	512711	CHARLES H. BIRD PROFESSIONAL CORPORATION	627362	NL-RF MANUFACTURING LTD
512528	512528 N.-B. INC.	652919	Clear Water Promotions Ltd.	500628	NUMBER TEN HIGHWAY AUTO SALES LTD.
602602	602602 NB INC.	627277	CMB Enterprise Ltd.	633400	Olusegun Omoseni Professional Corporation
608211	608211 N.B. Ltd.	652852	Cookie Corner Ltd.	652671	ONE TWENTY TWO QUISPAM HOLDINGS INC.
620901	620901 N.B. Ltd.	652643	COOL LINK COURIER LTD.	055051	P. & R. FOODS LTD.
620991	620991 N.B. Ltd.	652551	CREATIVE & COMMERCIAL CANADA LTD.	633391	Pantec Technologies (Atlantic) Inc.
626950	626950 N.B. INC.	652658	Cuddles, Cookies & Love Daycare Inc.	500689	PECHERIES AURELLE HACHE INC
639990	639990 NB Inc.	040010	CUSTOM ASSEMBLIES LIMITED	608076	Pellerin Holdings Inc.
640135	640135 N.B. Inc.	639796	Denianne Resto Inc.	652432	Phantom Ship Enterprises Inc.
646233	646233 N.B. Ltd.	652449	DONOVAN KAVANAGH SERVICES LTD.	500599	PRO BUFF CANADA INC.
646352	646352 N.B. Inc.	652582	DR. DEEPAK SHARMA PROFESSIONAL CORPORATION	042551	PROCESS MANAGEMENT, INC.
646408	646408 N.B. Inc.	608006	E. & M. FOUGERE HOLDINGS LTD.	627076	Quad Works Incorporated
652358	652358 NB Inc.	620976	Eagle Point Fisheries Ltd.	652677	ROGER J AUGUSTINE INC.
652514	652514 N.B. Inc.	005795	ENTERPRISE REALTY LTD.	037972	ROYAL SHEDIAC GOLF & COUNTRY RESORT LTD.
652535	652535 NB INC.	652779	EnvironmentalIT Inc.	014450	S.E.C.A. CO. LTD.
652570	652570 N.B. LTD.	008177	F. C. HORNIBROOK & SON ENTERPRISES LTD.	652910	SAEID SHINWAR ENTERPRISES LTD.
652612	652612 NB Inc.	602601	FALCON TRANSFER LTD.	652924	Six Maples Business Services Inc.
652693	652693 N.B. Ltd.	620494	Fish Island Salmon Ltd.	646115	SMOOTHMOOV MAIL SERVICE INC.
652753	652753 New Brunswick Ltd.	652635	Fulton Real Estate Solutions Inc.	652657	Soofan Imaging & Photo Supplies Company Inc.
652758	652758 NB INC.	652448	Garden of Delights Adult Boutique Inc.	646307	SOUTHEAST DISTRIBUTORS INC.
652782	652782 NB Ltd.	050488	GIONET TECHNOLOGIES INC.	509958	ST. GEORGE AUTOMOTIVE INC.
652887	652887 NB LTD.	652579	Gold Medal Events Inc.	633518	STILL WATTERS PHOTOGRAPHY LTD.
652492	Adcor Contracting & Renovating Inc.	646159	GOOD FORTUNE BUBBLE TEA LTD.	052505	SYCE HOLDINGS INC.
048115	ALEXAM INC.	620495	Hawkins Bros. Fisheries Ltd.	035914	T & J FOREST PRODUCTS LTD.
646389	Alexander Associates Consulting Limited	652815	Heart Plumbing & Heating Ltd.	652665	T & L Solutions Ltd.
652600	APOHAQUI INN & SPA INC.	652725	Insight Energy Economics Inc.	639987	T-Logic Inc.
627414	Around The Course Inc.	652014	K-Rod Racing Ltd.	507505	T.I.P. Homes Ltd.
640150	Asterias Consulting Ltd.	602762	L & L Commercial Kitchen Systems Ltd.	652860	Terradyne Energy Corporation
058343	ATLANTIC BATH INC.	507499	L. HOSSACK CONSULTING INC.	627111	The Apple Bin - Exclusively New Brunswick Produce Inc.
646404	Aube Welding Inc	652606	Lakestone Media Ltd.	045561	THE ATLIN GROUP INC./LE GROUPE ATLIN INC.
050363	B & E INDUSTRIES LTD.	009638	LASTWOOD PRODUCTS LIMITED	607965	Timber Colony Inc.
652552	B AND R AUTOMOTIVE SERVICES AND AUTO DETAILING LTD.	512524	Les Ateliers du Verso Inc.	016497	U & A CONTRACTORS LIMITED
500618	B-D. SERVICES INC.	032510	LIN ELECTRONIC SYSTEMS & CONSULTANTS LTD.	646392	Umoe Solar Canada Inc.
652853	Belledune Aggregates Inc.	645950	Maki Farms 2009 Inc.	652814	Vive Wellness Centre Santé Inc.
646393	BEST PEST MANAGEMENT INC.	052377	MARINER HOLDINGS INC.	512526	West End Motors 2000 Ltd.
614362	BEVEL WOODWORKING LTD	614055	Martek Sales Ltd.	640060	Wildwood Special Care Home Inc.
652539	BluSkies Aviation Consulting Ltd.	652605	MDL Construction Ltd.	602800	York Auto Service Ltd.
652763	BO Self Storage-Entrepot Inc.	505386	MILL COVE FISHERIES LTD.		
510035	BO'S SPORTS SHOP LTD.	608274	Moore Harvey Wood Products Inc.		
646401	Bracken's Riding Stable Inc.	515049	Morel Borris Transport Inc.		
652463	Brookland Properties Inc.				
652472	CAFÉ JOLIE CAKES INC.				
646122	Caledonia Construction Inc.				
646108	Cambrook Enterprises Ltd.				
639712	Cancon East Inc.				

**Notice of cancellation  
of registration of extra-provincial corporations**

Take notice that the registrations of the following extra-provincial corporations have been cancelled as of **June 20, 2013**, pursuant to paragraph 201(1)(a) of the *Business Corporations Act* as the said corporations have been in default in sending to the Director fees, notices and/or documents required by the Act:

639799	1187292 ONTARIO LIMITED	646341	CALEDONIA NB DEVELOPMENTS INC.
633353	4435605 Canada Inc.	652544	Duke's Enterprises Ltd.
652443	4513541 CANADA INC.	620665	INSURMAX INC.
639757	6782744 Canada Ltd.		

**Avis d'annulation de  
l'enregistrement des corporations extraprovinciales**

Sachez que l'enregistrement des corporations extraprovinciales suivantes a été annulé en date du **20 juin 2013** en vertu de l'alinéa 201(1)a) de la *Loi sur les corporations commerciales*, puisque lesdites corporations ont fait défaut de faire parvenir au Directeur les droits, avis et/ou documents requis par la Loi :

074709	RADIODIFFUSION CANWEST GLOBAL INC. CANWEST GLOBAL BROADCASTING INC.
652477	The Canadian Equity Group Inc.

## Companies Act

### Notice of dissolution of provincial companies

Take notice that the following provincial companies have been dissolved as of **June 20, 2013**, pursuant to paragraph 35(1)(c) of the *Companies Act*, as the said companies have been in default in sending to the Director fees, notices and/or documents required by the Act. Certificates of Dissolution have been issued dated **June 20, 2013**.

025345 ASSOCIATION DE LA PÉNINSULE  
ACADIENNE DES  
MASSOTHÉRAPEUTES ET  
NATUROTHÉRAPEUTES DU N.-B.  
INC./ACADIAN PENINSULA  
ASSOCIATION OF  
MSSAGETHERAPISTS AND  
NATUROPATHS OF N.B. INC.  
652610 ATLANTIC LEADERSHIP  
CONFERENCE 2020 INC.  
021862 CHIPMAN-MINTO LIONS CLUB INC.  
652609 Maliseet Nation Wildland Firefighting  
Services Inc.

022671 MONCTON COUNCIL FOR  
INTEGRATED RECREATION INC./  
CONSEIL D'INTREGRATION  
RECREATION DE MONCTON INC.  
633277 North American Wildlife Enforcement  
Officers Association Conference 2009  
Inc.  
620724 Oromocto & Area Basketball Association  
Inc.  
633582 Rede Verde Conservation Network Inc.  
633619 RESTIGOUCHE RIVER MUSEUM  
INC.

014597 SAINT JOHN COLLEGE  
DEVELOPMENT INCORPORATED  
652624 SAINT JOHN POLICE ASSOCIATION  
INC.  
652625 SAINT JOHN POLICE PROTECTIVE  
ASSOCIATION INC.  
014126 SOUTH EAST NEW BRUNSWICK  
"RIVERVIEW" FOSTER FAMILY  
ASSOC. INC.  
022419 THE CARLETON MEMORIAL  
HOSPITAL FOUNDATION INC.  
627097 The McCully Pipeline Landowners  
Association Inc.

## Partnerships and Business Names Registration Act

TAKE NOTICE that, pursuant to sections 12.3 and 12.31 of the *Partnerships and Business Names Registration Act* R.S.N.B., 1973, c. P-5, the Registrar under the said Act has cancelled, effective **June 20, 2013**, the registration of the certificates of partnership of the firms set forth in Schedule "A" annexed hereto and the certificates of business names of the businesses set forth in Schedule "B" annexed hereto by reason of the fact the said firms and businesses have failed to register certificates of renewal in accordance with paragraph 3(1)(b) or (c) or subsection 3.1(2) or 9(7), as the case may be applicable, of the said Act.

## Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales

SACHEZ QUE, conformément aux articles 12.3 et 12.31 de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, L.R.N.-B. de 1973, chap. P-5, le registraire a annulé, le **20 juin 2013**, en vertu de ladite loi, l'enregistrement des certificats de sociétés en nom collectif indiqués à l'Annexe « A » ci-jointe et des certificats d'appellations commerciales des commerces indiqués à l'annexe « B » ci-jointe en raison du fait que ces firmes ou commerces ont négligé de faire enregistrer des certificats de renouvellement conformément à l'alinéa 3(1)b) ou c) ou au paragraphe 3.1(2) ou 9(7) de ladite loi, selon le cas.

### Schedule "A" / Annexe « A » Certificates of Partnerships / Certificats de sociétés en nom collectif

632230	AGENCE RAYGOR / RAYGOR AGENCY	632143	Machet Services	631244	THE CONNELL ROAD BAKE SHOP
339017	CLINIQUE SOMA CLINIC	632565	MB Promotions/New Brunswick	632059	TIMAI EXCEL-ENT GUM DISTRIBUTION
632180	Glass Fantasy Jewelry And Art	632433	MJ TALK & TUTOR MARKETING		
631617	Halal Groceries	600757	MOUNT PLEASANT MANOR ANTIQUES & COLLECTIBLES		
601155	HERMIT THRUSH STUDIO	632144	Risteen Valley Lodge		

**Schedule “B” / Annexe « B »**  
**Certificates of Business names / Certificats d’appellations commerciales**

632172	“BISSNETTE SOUNDDESIGN”	632151	EXCELLENT ENTERPRISES	632146	Morrisey Auto Sales
632508	“DAVES RENOVATIONS AND HITECH HOMES”	601414	Faciliclean 2002	632287	MOULIN MOBILE APPALACHE
632173	“MAGPIE DESIGNS”	632561	Fairview Milling	607453	MYTRAVEL.CA
352018	ACADIA DONAIR AND PIZZA AND MEDITERRANEAN FOOD	632558	FAVOUR WITH FLAVOUR SPECIALTY FOODS	601197	NATALIE’S PET GROOMING
632482	ACADIE RENOVATION ENR.	632296	FERGUSONS COMPUTER CARE CENTER	632250	NaturBon
632215	Adam Grant’s Photography	632632	Ferydoun Novelties	351490	NB Open Golf Championship
632652	Aero Energy Service	632568	Feux d’Artifice Boréal Boreal Fireworks	632455	NET WISE PC SERVICES
632162	Ameublements Supreme Furniture	632524	FIRST CHOICE MASONRY	632437	Norrad Appraisals
632656	Ann’s Fashion Studio	601193	First Impressions Kiosk	632359	NOSE AND GRINDSTONE DESIGN
632580	Art Diaspora	632091	FLATLANDER DISTRIBUTION	632625	Ortho Evolution
631965	Atwater Enterprise	632548	FNC & Associates	632337	PAPER ONLY
632453	Bark Busters	632133	Foley & Gaudet Log Homes	632285	Patty’s Trucking Service
601420	BATHURST FURNITURE WAREHOUSE REG.	601855	Foresight Business Services	601138	Performance Power Sports
632125	Bayview Motel & Chalets “Alma”	629545	Forest View Condominiums	632305	Pierce Law
632251	BioBon	632424	FOYER ST-SIMON ENR.	632611	Pristine Cleaning
631245	Bob Keleher Painting	632124	Fundy Trail Motel, Chalets & RV Park “Alma”	632340	Produce it Elaborate
349644	BONDÉPART DIABÈTE	632402	Garden Tec	632483	PVC DEPOT ENRG.
632174	Bordertown Lawncare & Landscaping	632655	GEOLOUSY NAILS MOBILE SPA AND AESTHETICS	326451	R. I. BUILDERS
632639	Break Away Campground	632169	Git-er-DUN Trucking	632226	R.S. Construction
632460	Breath Busters Distributors	632579	Gîte Chez Mia	632244	Raydan’s Ventilation And Design Plus
632563	Burro Hills Golf Course	632341	Glamour Nails & Body Piercing	632365	REALM PRODUCTIONS COALITION
632420	Butterfly Publishing	632218	GoList.ca	632653	RIVERHILL TRAVEL
632464	Capital City Mortgage Grou	632358	GOOD LOOKIN COOKIN BBQ COVERS	632183	S R Drafting Services
632522	Capital City sealers	632270	Gum On The Go	632575	Salon beauté unique chez Anya
632494	Charitable Vending	632576	GYM - Getting Youth Moving	632657	Serenity Cove Aesthetic Studio
315106	CHARLIE’S SHARPENING & SAW SALES	632178	HAIRRAISER 678	632419	Skiff Lake Outfitters
351989	Checker’s Pizza	351937	HARDY’S SUBS	352016	SLAM GRAPHICS AND DESIGN
632149	Cheryl Ryan Designs	632371	Hello Goodbuy Wholesalers	632470	SOAR Educational Consulting
632106	Chewbie Brothers	310179	HILTON INTERNATIONAL SAINT JOHN	632347	SOUDE O MAX
632474	Chez Don the Sportsfan Shop	632484	House To Home Cleaning Services	632613	Stix & Stones Nursery
632588	CHINESE LANGUAGE BUSINESS DIRECTORY	613299	IBC	601068	STONE AGES 5 - 12 CLUB
632257	CIFUENTES CLEANING SERVICES	632430	J.R.C. Renovation & Construction	632633	StorryBook Multimedia
632385	CLUB AMERICA	632557	Jacqueline Gallant Law Offices	632325	Stoshack Painting and Renovations
632326	CLUB VENUS	632511	Jason Latouche Roofing & Renovations	632479	STUDIO MONAD 07
632155	CODY’S PHOTOGRAPHY	632408	JIVES RESTAURANT & BAR	632233	TARA STAR PRODUCTIONS
632426	Copper Door Crafts & Gifts	632397	Kylah’s Driveway Sealant	326444	THE APPLE TREE USED BOOK STORE
632399	CREAM OF THE CROP FINE ART AND PHOTOGRAPHY	632414	L & B FARM	632313	The Blind Spot Moncton
632496	D.G.M.Consulting Services	632182	Loggieville Ice Cream Stand	632210	The Old Eatin’s Coffee Shop
632350	Dave Cormier Manufacturing	632609	Lower Deck Styling	632181	THE SYSTEM SELF DEFENCE TACTICS
632382	DDACE POWER SYSTEMS	632442	Lyne Boudreau Consultante	632302	Thompson’s Flooring Service
349642	DIABETES HEADSTART	632535	MANHEIM MONCTON	600741	TMC Auto Glass
632024	Discover Sports	351857	MARITIME CANSTONE	632129	TOP-CAT CHIMNEY SERVICE
632490	Dot 10 Services	339427	MARITIME DATA REFERENCING	632258	TOPGUN ELECTRIC
632299	DREAMTEC SLEEP SOLUTIONS	632590	Maritime Jukeboxes	632132	Tracy’s Dairy Bar
632635	DYE & DURHAM	351947	Mark VII Productions	632222	TRD Aluminium Fabricators
632006	EAST COAST FLOORING	632564	MASTERPEACE LIVING	632429	Union Graphix
352034	École de violon et de danse à claquettes Jocelyne Bourque Fiddling and Step Dancing School	632521	Mayberries On Main	632311	Uniquely Jewelled by Lindsey Faith
632412	En toute simplicité!	632516	MB HOME ENERGY EVALUATIONS	632175	VENTURE CARE HOMES
632407	ENJ Portable Welding	632466	MCALLISTER CONVENIENCE	352039	VISUAL HAIR DESIGN
632051	ENTREPRISE MAHVoie-1-2007 Enr.	632585	Ming’s Oriental Supermarket	632247	Vitalis Massage Therapy
601202	Entreprise Région Grand-Sault/Enterprise Grand Falls Region	632493	Mitch Water Boy	632541	WFN RIVERVIEW CANTEEN
		632362	Mix It Up Productions	632410	Wood Impressions
		632435	MMA Mixed Martial Arts Training Center	323819	WORLD FOCUS
		632223	Monique Gauvin Consultante	632537	Your Moving Centre
				351951	Yum Treats

## Business Corporations Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of incorporation** has been issued to:

## Loi sur les corporations commerciales

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de constitution en corporation** a été émis à :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Reference Number Numéro de référence	Date		
			Year année	Month mois	Day jour
MadMac Publications Inc.	Saint John	670937	2013	06	12
Concord Enterprise Inc.	South Esk	670940	2013	06	12
Dr. Natasha Campbell Professional Corporation	Moncton	670960	2013	06	13
670962 NB Inc.	Chipman	670962	2013	06	14
BitPay Inc.	Saint John	670965	2013	06	14
ACETRAK WIRELESS INC.	Dieppe	670968	2013	06	14
Murray Street Lodge Inc.	Clarendon	670975	2013	06	14
GESTION M. BELANGER INC.	Saint-Quentin	670976	2013	06	14
B & B Balanced Wellness Center Inc./Centre du mieux-être équilibré B & B Inc.	Dieppe	670981	2013	06	14
ATLANTIC ENERGY DEVELOPMENT LTD.	Saint John	670986	2013	06	17
670988 NB Inc.	Tracadie-Sheila	670988	2013	06	17
Manoj Bhargava Professional Corporation	Fredericton	670991	2013	06	17
R. LANDRY FORESTIER INC.	Saint-Jacques	670992	2013	06	17
LUC JALBERT FORESTERIE INC.	Saint-Joseph-de-Madawaska	670993	2013	06	17
JOHNSON'S MINK RANCH LTD.	Skiff Lake	670994	2013	06	17
670999 NB CORP.	Grand Barachois	670999	2013	06	18
Dr. Bronwyn Mulherin Professional Corporation	Fredericton	671001	2013	06	18
671002 NB Inc.	Jacksontown	671002	2013	06	18
671003 NB Ltd.	Fredericton	671003	2013	06	18
671020 N.B. Inc.	Saint John	671020	2013	06	19
671022 N.B. INC.	Shediac	671022	2013	06	19
Entreprises Korry Tardif Inc.	Saint-Léonard-Parent	671023	2013	06	19
671025 N.B. Inc.	Rothesay	671025	2013	06	19
KCK Enterprises Inc.	Burton	671026	2013	06	19
671027 N.B. Inc.	Quispamsis	671027	2013	06	19
671028 NB INC.	Lamèque	671028	2013	06	19
Sackville Special Care Home Inc.	Sackville	671029	2013	06	19
DUNCANS M.V.P. ELECTRICAL LTD.	Saint John	671030	2013	06	19
Al-Karam Services Inc.	Moncton	671031	2013	06	19
JT Foods Inc.	Moncton	671033	2013	06	19

ARYH HEALTHCARE PRIVATE LIMITED	Moncton	671037	2013	06	19
Denco B.C. Construction Ltd.	Moncton	671046	2013	06	20
671048 NB LTD.	New Maryland	671048	2013	06	20
671053 NB Inc.	Moncton	671053	2013	06	20
RORI Holdings Limited	Moncton	671056	2013	06	20
HC LOGISTICS INC.	Bristol	671058	2013	06	20
671060 NB LTD.	Moncton	671060	2013	06	20
BSA PALLET LTD	Baie-Sainte-Anne	671061	2013	06	20
MisSamdals Inc.	Beresford	671062	2013	06	20
GOODWARE SOLUTIONS INC.	Saint John	671065	2013	06	20
ROCK THE BOAT RIVER ADVENTURES INC.	Lincoln	671067	2013	06	20

**NOTICE OF CORRECTION / AVIS D'ERRATUM*****Business Corporations Act / Loi sur les corporations commerciales***

In relation to a certificate of incorporation issued on June 19, 2013 under the name of “**DUNCANS M.V.P. ELECTRICAL LTD.**”, being corporation #671030, notice is given that pursuant to s.189 of the Act, the Director has issued a corrected certificate of incorporation correcting the name of the corporation from “**DUNCANS M.V.P. ELECTRICAL LTD.**” to “**DUNCAN’S M.V.P. ELECTRICAL LTD.**”.

Sachez que, relativement au certificat de constitution en corporation délivré le 19 juin 2013 à « **DUNCANS M.V.P. ELECTRICAL LTD.** », dont le numéro de corporation est 671030, le directeur a délivré, conformément à l'article 189 de la Loi, un certificat corrigé faisant passer le nom de la corporation de « **DUNCANS M.V.P. ELECTRICAL LTD.** » à « **DUNCAN’S M.V.P. ELECTRICAL LTD.** ».

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of continuance** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de prorogation** a été émis à :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Previous Jurisdiction Compétence antérieure	Reference Number Numéro de référence	Date Year année	Month mois	Day jour
Woodhead Canada Limited/Woodhead Canada Limitée	Saint John	Nouvelle-Écosse/ Nova Scotia	671051	2013	06	20

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amendment** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de modification** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Date Year année	Month mois	Day jour
R. E. McLELLAN INSURANCE LTD.	046793	2013	06	19
COOKE AQUACULTURE INC.	054872	2013	06	19
Irving Paper Limited Les Papiers Irving Limitée	503035	2013	06	17
514644 N.B. Inc.	514644	2013	06	20
MARITIME CASH LTD.	514898	2013	06	14
Outside The Crib Inc.	637856	2013	06	17

BIRCH GROVE RESTAURANT & TAKE OUT LTD.	644352	2013	06	19
666194 NB Inc.	666194	2013	06	14
CAI Holdings Inc.	666537	2013	06	19
Kelly Cove Salmon Ltd.	667468	2013	06	19

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of amendment** which **includes a change in name** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de modification** contenant un **changement de raison sociale** a été émis à :

Name / Raison sociale	Previous name Ancienne raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
25 Dominion Inc.	514644 N.B. Inc.	514644	2013	06	20
637856 N.B. Inc.	Outside The Crib Inc.	637856	2013	06	17
JAMLIN INC.	BIRCH GROVE RESTAURANT & TAKE OUT LTD.	644352	2013	06	19

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of dissolution** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de dissolution** a été émis à :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
C. E. WHITE INSURANCE LTD.	Hartland	030156	2013	06	17
DELISTO ENGINEERING INC.	Memramcook	511795	2013	06	13
620309 N.B. Inc.	Letang	620309	2013	06	17
Wakebridge Solutions Inc.	Fredericton	669508	2013	06	14

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **restated certificate of incorporation** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de constitution mise à jour** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
Irving Paper Limited Les Papiers Irving Limitée	503035	2013	06	17

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, **notice of the appointment of a receiver or a receiver-manager** of the following corporations has been received:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **avis de nomination d'un séquestre ou séquestre-gérant** pour les sociétés suivantes a été reçu :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Receiver or Receiver-Manager Séquestre ou séquestre-gérant	Reference Number Numéro de référence	Date		
				Year année	Month mois	Day jour
MONTEITH AUTO INC.	Miramichi	Green Hunt Wedlake Inc.	512768	2013	06	17

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, **notice of the discharge of a receiver or a receiver-manager** of the following corporations has been received:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **avis de libération d'un séquestre ou séquestre-gérant** pour les sociétés suivantes a été reçu :

Name / Raison sociale	Registered Office Bureau enregistré	Receiver or Receiver-Manager Séquestre ou séquestre-gérant	Reference Number Numéro de référence	Date		
				Year année	Month mois	Day jour
MONTEITH AUTO INC.	Miramichi	Green Hunt Wedlake Inc.	512768	2013	06	17

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of revival** has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat de reconstitution** a été émis à :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Date		
		Year année	Month mois	Day jour
SCOTMUR LTD.	014862	2013	06	13
Megiddo Inc.	613056	2013	06	19
FOKISOFT TECHNOLOGIES INC.	644995	2013	06	13
Charlotte County Diving Ltd.	646787	2013	06	14

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Business Corporations Act*, a **certificate of registration** of extra-provincial corporation has been issued to:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les corporations commerciales*, un **certificat d'enregistrement** de corporation extraprovinciale a été émis à :

Name / Raison sociale	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Date		
				Year année	Month mois	Day jour
100464 PEI Inc.	Île-du-Prince-Édouard/ Prince Edward Island	Talia C. Profit Moncton	670910	2013	06	17
RightThing Canada, LLC	Delaware	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	670949	2013	06	13
Brandt Tractor Ltd.	Saskatchewan	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	670950	2013	06	13
Brandt Tractor Properties Ltd.	Saskatchewan	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	670951	2013	06	13



The Royal Bank of Scotland public limited company	Royaume-Uni/ United Kingdom	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	670964	2013	06	15
Wing Yin Adela Kwan IT Consulting Ltd.	Canada	Wing Yin Adela Kwan Moncton	670973	2013	06	14
Hotel Booking Solutions Incorporated	Delaware	Deborah M. Power Fredericton	670978	2013	06	14
Thompson Hospitality Services, LLC	Delaware	Deborah M. Power Fredericton	670979	2013	06	14
Shoppers Drug Mart Specialty Health Network Inc. Réseau de Santé Spécialisé Shoppers Drug Mart Inc.	Canada	Leonard T. Hoyt Fredericton	670982	2013	06	14
MYOFFICEPRODUCTS, LLC	Delaware	Craig Wilson Saint John	670985	2013	06	17
Globevest Capital Itée Globevest Capital Ltd	Québec/Quebec	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	670998	2013	06	18

## Companies Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Companies Act*, **letters patent** have been granted to:

## Loi sur les compagnies

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les compagnies*, des **lettres patentes** ont été émises à :

Name / Raison sociale	Head Office Siège social	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
Highland Edge Dance School Inc.	Oromocto	670808	2013	06	05
Escalade Edmundston Climbing Inc.	Edmundston	670969	2013	06	14
La Famille Caissie, Caissey, Quessy, Roger Family Inc.	Rogersville	670971	2013	06	14
The NBFIRST Foundation for IT Education Ltd.	Fredericton	671009	2013	06	18
Gala de la PME Inc.	Edmundston	671043	2013	06	19
CHRIST THE KING ANGLICAN CHURCH INC.	Quispamsis	671045	2013	06	19
MARCHÉ RÉGIONAL DE CARAQUET INC.	Caraquet	671052	2013	06	20

### NOTICE OF CORRECTION / AVIS D'ERRATUM *Companies Act / Loi sur les compagnies*

Public notice is hereby given under the *Companies Act* that the Director has, pursuant to ss.11(3) of the Act, directed the correction of the letters patent of “**Les réseau des cafétérias communautaires Inc.**”, so that the corporate name is corrected to read: “**Le réseau des cafétérias communautaires Inc.**”.

Avis public est donné qu'en vertu du paragraphe 11(3) de la *Loi sur les compagnies*, le directeur a ordonné que soit effectuée la correction des lettres patentes de « **Les réseau des cafétérias communautaires Inc.** », pour que la dénomination sociale se lise comme suit : « **Le réseau des cafétérias communautaires Inc.** ».

PUBLIC NOTICE is hereby given that the charter of the following company is **revived** under subsection 35.1(1) of the *Companies Act*:

SACHEZ que la charte de la compagnie suivante est **reconstituée** en vertu du paragraphe 35.1(1) de la *Loi sur les compagnies* :

Name / Raison sociale	Reference Number Numéro de référence	Date		
		Year année	Month mois	Day jour
CARNAVAL D'AMITIE D'HIVER DE DIEPPE INC.- WINTER FRIENDSHIP CARNAVAL INC. NO RECORDS FOUND	020697	2013	06	13

## Partnerships and Business Names Registration Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of business name** has been registered:

## Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat d'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Registrant of Certificate Enregistreur du certificat	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Date		
				Year année	Month mois	Day jour
Two Step Solutions	Stephen Vaughan	Moncton	670504	2013	06	10
OPTIMAL TRAVEL	Optimal Financial Centre Inc Centre Financier Optimal Inc.	Dieppe	670883	2013	06	14
Common's Creperie Café	669929 NB Ltd.	Rothsay	670905	2013	06	11
Webgo Network	Webgo Digital Enterprises Network (CAN) Ltd.	Rothsay	670906	2013	06	11
Sign Solutions/ Enseignes	100464 PEI Inc.	Moncton	670911	2013	06	17
Bo Neon Signs/ Enseignes	100464 PEI Inc.	Moncton	670912	2013	06	17
TEKNION STUDIO	Teknion Limited	Saint John	670921	2013	06	12
Aecon Mining Construction Services	AECON CONSTRUCTION GROUP INC./ GROUPE CONSTRUCTION AECON INC.	Saint John	670922	2013	06	12
Seal Cove Salmon	670813 N.B. Ltd.	Saint John	670948	2013	06	13
Coach d'accès à l'emploi et consultant culturel JY DESCHENES Job Coach & Cultural Consultant	Jean Yves Deschênes	Campbellton	670955	2013	06	14
Eastern Brick (2013)	LANCO SERVICES INC.	Grand-Sault/Grand Falls	670956	2013	06	13
Colpitts The IT Consultant Guy	Shane Colpitts	Saint John	670961	2013	06	13
SWSM STORE	670243 N.B. LTD.	Fredericton	670963	2013	06	13
ISOLATION PÉNINSULE ENR.	670427 N.-B. Ltée	Village Blanchard	670966	2013	06	14
First Mobile Education	Upwardly Mobile Marketing Inc.	Fredericton	670967	2013	06	18
S & J Top Notch Roofing	Stacey Costain	Moncton	670970	2013	06	19

DISTINCTIVE PAINTING	647382 N.B. LTD.	Moncton	670972	2013 06	14
Miami Tanning Oromocto	Lindsay Essensa	Oromocto	670974	2013 06	19
McCloskey's General Store	668702 NB Inc.	Boiestown	670980	2013 06	14
Ron Mac's T-Bar Ceilings	Ronald MacDonald	Fredericton	670983	2013 06	17
GE Subsea Systems	GE Oil & Gas Canada ULC	Saint John	670984	2013 06	17
BOOKMARK BOOKKEEPING & MARKETING SPECIALIST	Marthanne Harvey-Veno	Moncton	670987	2013 06	17
Checkmate Teacher	Conrad Gagnon	Moncton	670990	2013 06	17
The Royal Bank of Scotland plc, Canada Branch	The Royal Bank of Scotland public limited company	Saint John	670997	2013 06	18
Plourde's Kitchens and Woodworks	Eric Plourde	Saint-Léonard	671000	2013 06	18
Dairy Bar du Coin	Kim Savoie	Haut-Rivière du Portage	671004	2013 06	18
E.A. Watts Consulting	Ernest Watts	Oromocto	671005	2013 06	18
Foyer Chez Mélanie	Mélanie Michaud	Saint-Basile	671006	2013 06	18
LJS CONSULTANT	Leonard Smythe	Burton	671007	2013 06	18
REDBIRD Enterprises	Gordon Paul	Première nation de Tobique/ Tobique First Nation	671008	2013 06	19
The Family Therapy Tree	Lori Redmond	Fredericton	671010	2013 06	18
The Counseling Network	Lori Redmond	Fredericton	671011	2013 06	18
JOE GRAY AUTOMOTIVE	Joseph Gray	Midland	671024	2013 06	19
AU PARE HAIR, AESTHETICS AND PIERCING	Patience MacLean	Saint John	671032	2013 06	19
Pasco Flooring	Pascal Duguay	Dieppe	671034	2013 06	19
C R Investigative Services	Clarence Boudreau	Dieppe	671035	2013 06	19
MagnetSigns (Fundy)	James Connell	Saint John	671036	2013 06	19
Mallais Construction	Daniel Mallais	Paquetville	671038	2013 06	19
McElman's Custom Kitchens	Shane McElman	Killarney Road	671047	2013 06	20
PADDY'S LAWN CARE & LANDSCAPING	T. Patrick O'Neil	Saint John	671049	2013 06	20
KW General	Kent MacKay	Fredericton	671055	2013 06	20
The 4 C'S Home Care	Shirley Forrest	Miramichi	671057	2013 06	20
Chatter's Pub & Eatery	Jae Do Lee	Miramichi	671059	2013 06	20
IT'S THE LITTLE THINGS MINI DONUTS	Amanda Kincade	Eel River Beach	671063	2013 06	20

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of renewal of business name** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de renouvellement d'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Registrant of Certificate Enregistreur du certificat	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Date		
				Year année	Month mois	Day jour
B.S.H. ENTERPRISES	Brian S. Hillis	Rothesay	309104	2013	06	18
LEGER'S SCALLOP RING	Maurice Leger	Grand Barachois	324269	2013	06	17
KOUCHIBOUGUAC RESORT	KOUCHIBOUGUAC MOTEL & RESTAURANT LTD.	Saint-Louis	600805	2013	06	18
MAGEE JEWELLERS	510927 N. B. INC.	Fredericton	601184	2013	06	19
JEM DRAFTING & DESIGN	Michael McIntosh	Florenceville	601216	2013	06	17
J & C Small Engines	Jody Boudreau	Esteys Bridge	606367	2013	06	20
Highlift Auto Service	Mark Culberson	Jacksonville	606551	2013	06	14
Aquaterra	AQUATERRA CORPORATION	Saint John	606615	2013	06	18
Sparkling Springs	AQUATERRA CORPORATION	Saint John	606616	2013	06	18
Sparkling Springs Water	AQUATERRA CORPORATION	Saint John	606617	2013	06	18
Caledon Springs	AQUATERRA CORPORATION	Saint John	606618	2013	06	18
Canadian Springs	AQUATERRA CORPORATION	Saint John	606621	2013	06	18
Canadian Springs Water	AQUATERRA CORPORATION	Saint John	606622	2013	06	18
Canadian Springs Water Company	AQUATERRA CORPORATION	Saint John	606623	2013	06	18
EPICURE SELECTIONS	VICTORIAN EPICURE INC.	Saint John	607402	2013	06	14
Squire's Home Comfort	SQUIRE'S HOME IMPROVEMENTS	Saint John	612307	2013	06	18
Ryan Maxwell Creative	Ryan Maxwell	Moncton	632213	2013	06	14
CAMPBELL PLUMBING & HEATING	Servfirst Corp.	Moncton	632745	2013	06	19
First Choice Builders Renovations	Tony Lavigne	McLeod Hill	637540	2013	06	19
Spellbinding Ink	Paul Burns	Riverview	637546	2013	06	14
Any Body Consulting and Physiotherapy	Robert Landers Professional Corporation	Saint John	637940	2013	06	19
T.G.H. Versatile	Troy George Horncastle	Tracy	638011	2013	06	18
Long Reach Paintball	Isaac Jones	Long Reach	638261	2013	06	17
David Banks Contracting	David Banks	Upper Gagetown	638324	2013	06	19
Tennants Cove Sporting Clays	TENNANTS COVE GUN CLUB INC.	Kars	638338	2013	06	18
DRAGONFLY - Tools for health & Happiness	Vicki Anne Standish	Hanwell	638364	2013	06	20
Wanamaker's Horticultural Services	Barry Wanamaker	North Tetagouche	638365	2013	06	15
InspectPro	Roger Greene	Bloomfield Ridge	638409	2013	06	17

M J's SPORTS BAR	637753 NB INC.	Beresford	638423	2013	06	19
Urban Soul Salon & Spa	Thor Alder	Fredericton	638429	2013	06	20
Eclipse Salon & Spa	Natasha Giberson	Woodstock	638433	2013	06	16
CROWN FORM & LABEL SOLUTIONS	Peter Poulin	New Maryland	638482	2013	06	18
MCK Affordable Renovations	Matthew Kilfoil	Johnville	638508	2013	06	17
Jordust Woodworking	Michel Caissie	Colpitts Settlement	638624	2013	06	18

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of cessation of business or use of business name** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de cessation de l'activité ou de cessation d'emploi de l'appellation commerciale** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Address / Adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
Polaris	Saint John	606619	2013	06	19
Pizza St. Louis	Saint-Louis de Kent	619929	2013	06	14
Common's Creperie Cafe	Rothsay	655165	2013	06	11
Dépanneur du Portage	Haut-Rivière du Portage	658109	2013	06	19
BSA PALLET	Baie-Sainte-Anne	666186	2013	06	20
Denco B.C. Construction	Moncton	668045	2013	06	20
GE SUBSEA	Calgary	668329	2013	06	17
Pabineau First Nation & L.C.L. (2013) JV	Charlo	668349	2013	06	19
COASTAL TIDES FAMILY RESTAURANT	West Quaco	670606	2013	06	17
Eastern Brick Distributor (2013)	Grand-Sault/Grand Falls	670821	2013	06	13

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of change of agent for service** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de changement d'un représentant pour fin de signification** a été déposé :

Name / Raison sociale	Agent and Address / Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
Acier York	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	623460	2013	06	17
York Steel	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	623461	2013	06	17

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Partners / Membres	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
COASTAL TIDES FAMILY RESTAURANT	Lori LeFrancois Robert Patterson	St. Martins	670996	2013	06	17
Maritime Lawncare	Andre Julien Caron Dominique Lafontaine	Fredericton	671012	2013	06	18

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of renewal of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de renouvellement de société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Partners / Membres	Address of Business or Agent Adresse du commerce ou du représentant	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
DAVID A. ALBERT PARTNERSHIP	David A. Albert Thérèse Albert	Rexton	317621	2013	06	19
ANDRE W. ALBERT PARTNERSHIP	Andre W. Albert Thérèse Albert	Rexton	317623	2013	06	14
MES MUSIC	Jennie Helen Weeks Dean Ernest Weeks	Woodstock	342210	2013	06	19
Clearland Holsteins	Malcolm R. MacDonald Elaine MacDonald	Searsville	638038	2013	06	19
JSI Cabinetry Installations & Renovations	Jason Scribner Shawn Porter	Noonan	638389	2013	06	19

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Partnerships and Business Names Registration Act*, a **certificate of change of membership of partnership** has been registered:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur l'enregistrement des sociétés en nom collectif et des appellations commerciales*, un **certificat de changement d'associé d'une société en nom collectif** a été enregistré :

Name / Raison sociale	Retiring Partners Associés sortants	Incoming Partners Nouveaux associés	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day jour
DAVID A. ALBERT PARTNERSHIP	André A. Albert A. Wilfred Albert M. Edgar Albert	Thérèse Albert	317621	2013	06	19
ANDRE W. ALBERT PARTNERSHIP	André A. Albert A. Wilfred Albert M. Edgar Albert	Thérèse Albert	317623	2013	06	14
Clinique de psychologie appliquée	Christine Belliveau		610118	2013	06	18

## Limited Partnership Act

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of limited partnership** has been filed by:

Name / Raison sociale	General Partners Commandités	Principal place in New Brunswick Principal établissement au Nouveau-Brunswick	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
Atlantic Merlin Limited Partnership	Atlantic Merlin Shipping Limited	Saint John	670920	2013	06	11

## Loi sur les sociétés en commandite

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de société en commandite** a été déposée par :

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of extra-provincial limited partnership** has been filed:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de société en commandite extraprovinciale** a été déposée par :

Name / Raison sociale	Principal place in New Brunswick Principal établissement au Nouveau-Brunswick	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
Superior Essex Communications	Saint John	Delaware	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	639380	2013	06	17
UBS INTERNATIONAL INFRASTRUCTURE FUND II (A), L.P.	Saint John	Royaume-Uni/ United Kingdom	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc. Saint John	670902	2013	06	11

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of withdrawal of extra-provincial limited partnership** has been filed:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de retrait de société en commandite extraprovinciale** a été déposée par :

Name / Raison sociale	Jurisdiction Compétence	Agent and Address Représentant et adresse	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
MAPLE LEAF SHORT DURATION 2012 FLOW-THROUGH LIMITED PARTNERSHIP	Colombie-Britannique/ British Columbia	Stewart McKelvey Corporate Services (NB) Inc Saint John	663476	2013	06	20

PUBLIC NOTICE is hereby given that under the *Limited Partnership Act*, a **declaration of change of limited partnership or extra-provincial limited partnership** has been filed:

SACHEZ qu'en vertu de la *Loi sur les sociétés en commandite*, une **déclaration de changement de société en commandite ou de société en commandite extraprovinciale** a été déposée :

Name / Raison sociale	Jurisdiction Compétence	General Partners Commandités	Principal place in New Brunswick Principal établissement au Nouveau-Brunswick	Reference Number Numéro de référence	Year année	Date Month mois	Day Day jour
NBC Covered Bond Guarantor Limited Partnership	Ontario	7743882 Canada Inc. NBC Covered Bond GP Inc.	Saint John	655382	2013	06	19

---

## Department of Environment and Local Government

---

### NOTICE UNDER THE COMMUNITY PLANNING ACT

PUBLIC NOTICE IS HEREBY GIVEN that, under the *Community Planning Act*, subsection 77(2.96), Ministerial Regulation Amending Ministerial Regulation for the Douglas Planning Area Rural Plan under the *Community Planning Act*, being Ministerial Regulation 13-DOU-024-01, a regulation amending the rural plan of the *Douglas Local Service District Rural Plan Regulation – Community Planning Act* to change the amendment fees from \$50 to \$1500 and give approval authority to the Regional Service Commission #11, was enacted by the Minister of Environment and Local Government on June 4, 2013 and filed in the York County Registry office on June 19, 2013 under official number 32788367.

---

## Department of Natural Resources

---

### ORDER No. 2013-101 SOUTH EAST NEW BRUNSWICK FOREST PRODUCTS MARKETING BOARD

Pursuant to Regulation 2005-104 (*Forest Products Marketing Boards Levies Regulation - Natural Products Act*) the South East New Brunswick Forest Products Marketing Board makes the following order:

#### SHORT TITLE

1. This Order may be cited as the South East New Brunswick Forest Products Marketing Board Biomass and Wood Chips Levies Order.

#### INTERPRETATION

2. In this order, unless the context otherwise requires terms defined in section 2 of the plan shall have the same meanings herein, and without restricting the generality of the foregoing, the term:

“biomass” means biomass as defined in the *Forest Products Act*.

“board” means the board established pursuant to *Regulation 2005-105/2005-106 South East New Brunswick Forest Products Marketing Plan Regulation - Natural Products Act*.

“buyer” means any person engaged in marketing primary forest products or who purchases primary forest products to sell to processors, or contracts to purchase primary forest products to sell to processors, or operates a collection yard for the purpose of accumulating and or sorting and selling primary forest products.

---

## Ministère de l'Énergie et des Mines

---

### AVIS CONFORMÉMENT À LA LOI SUR L'URBANISME

AVIS PUBLIC EST DONNÉ, PAR LES PRÉSENTES, conformément au paragraphe 77(2.96) de la *Loi sur l'urbanisme*, le Règlement ministériel modifiant le Règlement ministériel pour le secteur d'aménagement de Douglas pris en vertu de la *Loi sur l'urbanisme*, soit le Règlement ministériel 13-DOU-024-01, qui vise à amender le Plan Rural, dans le *Règlement du plan rural du district de services locaux de Douglas – Loi sur l'urbanisme*, visant à modifier le frais de rezonage de 50 \$ à 1 500 \$ et donner certain pouvoirs à la Commission de services régionaux n° 11, a été adopté par le ministre de l'Environnement et des Gouvernements locaux le 4 juin 2013 et a été déposé au bureau d'enregistrement du comté de York le 19 juin 2013, sous le numéro 32788367.

---

## Ministère des Ressources naturelles

---

### ARRÊTÉ N° 2013-101 OFFICE DE COMMERCIALISATION DES PRODUITS FORESTIERS DU SUD-EST DU NOUVEAU-BRUNSWICK

Conformément au Règlement 2005-104 (*Règlement sur les redevances des offices de commercialisation des produits forestiers - Loi sur les produits naturels*), l'Office de commercialisation des produits forestiers du Sud-Est du Nouveau-Brunswick fait l'arrêté qui suit :

#### TITRE ABRÉGÉ

1. Le présent arrêté peut être cité sous le titre Arrêté de Redevance de Biomasse et Copeaux de Bois de l'Office de commercialisation des produits forestiers du Sud-Est du Nouveau-Brunswick.

#### DÉFINITIONS

2. Dans le présent arrêté, à moins que le contexte ne s'y oppose, les termes définis à l'article 2 du Plan ont le même sens dans les présentes et, sans restreindre la portée générale de ce qui précède, les définitions ci-après s'appliquent :

« acheteur » désigne une personne qui se livre à la commercialisation de produits forestiers de base ou qui achète des produits forestiers de base pour les vendre à des transformateurs, négocie des contrats d'achat de produits forestiers de base pour les vendre à des transformateurs, ou exploite une cour à bois dans le but d'y accumuler et ou trier et vendre des produits forestiers de base.

« biomasse » désigne la biomasse de produit forestier de base défini en vertu de la *Loi sur les produits forestiers*.

« commercialisation » désigne l'achat, la vente ou la mise en vente et comprend également la publicité, le financement,



“wood chips” means wood chips produced at or on the harvest site of a private woodlot intended for use in a processing facility manufacturing pulp and/or paper.

“levy or levies” means the levy or levies established pursuant to section 3, 4, 5, and 6 of this order.

“marketing” means buying, selling or offering for sale and includes advertising, financing, assembling, storing, packing, shipping and transporting in any manner by any person.

“person” means an individual, an association, a corporation, a firm, a partnership or society and the heirs, executors, administrators or other legal representatives of a person.

“plan” means the plan established pursuant to Regulation 2005-105/2005-106 aforesaid.

“primary forest product” means primary forest products as defined in the *Forest Products Act*.

“private woodlot” means private woodlot as defined in the *Forest Products Act*.

“processor” means any person who utilizes primary forest products in a manufacturing process or changes the form of primary forest products by mechanical means and markets the forest products so utilized.

“producer” means a person who markets primary forest products produced from a private woodlot in the regulated area.

“regulated area” means the regulated area as defined in *Regulation 2005-105/2005-106 South East New Brunswick Forest Products Marketing Plan Regulation - Natural Products Act*.

“regulated product” means a primary forest product produced on a private woodlot in the regulated area.

### LEVIES

3. All producers marketing a regulated product of biomass shall pay a levy to be known as the biomass administration levy of \$0.66 per green metric tonne or equivalent measure for all regulated product of biomass from the regulated area.

4. All producers marketing a regulated product of biomass shall pay a levy to be known as the biomass forest management levy of \$0.66 per green metric tonne or equivalent measure for all regulated product of biomass from the regulated area.

5. All producers marketing a regulated product of wood chips shall pay a levy to be known as the wood chips administration levy of \$0.88 per green metric tonne or equivalent measure for all regulated product of wood chips from the regulated area.

l’assemblage, l’entreposage, l’emballage, l’expédition et le transport effectués par qui que ce soit, de quelque manière que ce soit.

« copeaux de bois » désigne les copeaux de bois produits sur le site de la récolte d’un terrain boisé privé prévu d’être utilisé dans un facilité qui fabrique la pâte et/ou le papier.

« Office » désigne l’office établi en vertu du Règlement 2005-105/2005-106 intitulé *Règlement établissant le Plan de commercialisation des produits forestiers du Sud-Est du Nouveau-Brunswick - Loi sur les produits naturels*.

« personne » s’entend d’un particulier, d’une association, d’une corporation, d’une société, d’une firme ou d’une société en nom collectif ainsi que des héritiers, des exécuteurs testamentaires, des administrateurs successoraux ou d’autres représentants légaux d’une personne.

« Plan » désigne le plan établi en application du Règlement 2005-105/2005-106 précité.

« producteur » désigne une personne qui se livre à la commercialisation de produits forestiers de base provenant d’un terrain boisé privé de la zone réglementée.

« produit réglementé » désigne un produit forestier de base provenant d’un terrain boisé privé dans la zone réglementée.

« produit forestier de base » désigne les produits forestiers de base définis en vertu de la *Loi sur les produits forestiers*.

« redevance(s) » désigne la ou les redevance(s) d’administration ou d’aménagement forestier établie conformément à l’article 3, 4, 5, et 6 du présent arrêté.

« terrain boisé privé » désigne un terrain boisé privé au sens de la définition à la *Loi sur les produits forestiers*.

« transformateur » désigne une personne qui utilise des produits forestiers de base dans un processus de fabrication ou qui modifie la forme des produits forestiers de base par des procédés mécaniques et qui fait ensuite la commercialisation des produits forestiers ainsi utilisés.

« zone réglementée » désigne la zone réglementée définie dans le Règlement 2005-105/2005-106 intitulé *Règlement établissant le Plan de commercialisation des produits forestiers du Sud-Est du Nouveau-Brunswick - Loi sur les produits naturels*.

### REDEVANCES

3. Tous les producteurs qui commercialisent un produit réglementé de la biomasse doivent payer une redevance, appelée redevance d’administration de la biomasse, de 0.66 \$ la tonne métrique ou une mesure équivalente pour tout produit de la biomasse réglementé commercialisé de la zone réglementée.

4. Tous les producteurs qui commercialisent un produit réglementé de la biomasse doivent payer une redevance, appelée redevance d’aménagement forestier de la biomasse, de 0.66 \$ la tonne métrique ou une mesure équivalente pour tout produit de la biomasse réglementé commercialisé de la zone réglementée.

5. Tous les producteurs qui commercialisent un produit réglementé des copeaux de bois doivent payer une redevance, appelée redevance d’administration des copeaux de bois, de 0.88 \$ la tonne métrique ou une mesure équivalente pour tout produit des copeaux de bois réglementé commercialisé de la zone réglementée.

6. All producers marketing a regulated product of wood chips shall pay a levy to be known as the wood chips forest management levy of \$0.66 per green metric tonne or equivalent measure for all regulated product of wood chips from the regulated area.

7. Every buyer or processor making payments directly to a producer shall deduct at the first point of sale such levies and charges from the monies payable for the regulated product and shall remit such levies and charges to the board within 15 days of the month-end in which the regulated product was received, indicating in writing the quantities, species and form of the regulated product marketed, and the private woodlot from where the regulated product was produced.

8. The buyer or processor shall remit the administration and forest management levies to the board with a copy of the scale slip or other written evidence of the purchase and sale transaction.

9. Any buyer or processor who subsequently receives the regulated product for which the administration and forest management levies imposed in accordance with sections 3, 4, 5, and 6 hereof have not been paid:

(a) shall deduct from the monies payable for the regulated product, the administration and forest management levies payable to the board by the person from whom he or she receives the regulated product; and

(b) shall forward the administration and forest management levies to the board or its agent designated for that purpose.

10. The administration levies collected pursuant to sections 3 and 5 of this order shall be used for the purposes of the board including:

(a) the creation of reserves,

(b) the payment of expenses and losses resulting from the sale or disposal of the regulated products, and

(c) the equalization or adjustment among producers of the regulated product of moneys realized from the sale of the regulated product during such period or periods of time as the board may determine.

11. The forest management levies collected pursuant to sections 4 and 6 of this order shall be used for the purposes of implementing and administering forest management programs on private woodlots within the regulated area.

12. The levies collected pursuant to this order are in addition to any other service charges, license fees, or levies that have been established by the board.

#### COMING INTO FORCE

13. This Order comes into force on the 6<sup>th</sup> day of June, 2013.

Signed: Joseph Murphy  
Chairman

Signed: Neil Silliker  
Vice-chairman

6. Tous les producteurs qui commercialisent un produit réglementé des copeaux de bois doivent payer une redevance, appelée redevance d'aménagement forestier des copeaux de bois, de 0.66 \$ la tonne métrique ou une mesure équivalente pour tout produit des copeaux de bois réglementé commercialisé de la zone réglementée.

7. Chaque acheteur ou transformateur qui effectue des paiements directement à un producteur doit, au premier point de vente, déduire lesdites redevances et frais des sommes payables pour le produit réglementé et faire parvenir lesdites redevances à l'Office dans les quinze jours suivant la fin du mois au cours duquel le produit réglementé a été reçu, en indiquant par écrit la quantité, l'espèce et la forme du produit réglementé acheté et le terrain boisé privé d'où provient le produit réglementé.

8. L'acheteur ou le transformateur doit faire parvenir à l'Office les redevances d'administration et d'aménagement forestier accompagnée d'une copie du rapport de mesurage ou d'une autre preuve écrite de l'opération d'achat et de vente.

9. L'acheteur ou le transformateur qui reçoit subséquentement le produit réglementé pour lequel les redevances d'administration et d'aménagement forestier payable en vertu de les articles 3, 4, 5, et 6 n'ont pas été payées doit :

a) déduire des sommes payables pour le produit réglementé les redevances d'administration et d'aménagement forestier payable à l'Office par la personne de qui il obtient le produit réglementé, et

b) faire parvenir les redevances d'administration et d'aménagement forestier à l'Office ou à son représentant désigné à cette fin.

10. Les redevances d'administration perçue conformément à l'alinéa 3 et 5 du présent arrêté doit être utilisée pour les fins prévues par l'Office notamment :

a) pour la création de réserves,

b) pour le paiement de frais ou de pertes résultant de la vente ou de la disposition des produits réglementés, et

c) pour la péréquation ou le rajustement parmi les producteurs du produit réglementé des gains réalisés de la vente du produit réglementé durant une période donnée ou des périodes déterminées par l'Office.

11. Les redevances d'aménagement forestier perçue conformément à l'alinéa 4 et 6 du présent arrêté doit être utilisée aux fins de la mise en application et de l'administration des programmes de gestion forestière sur les terrains boisés privés de la zone réglementée.

12. Les redevances perçues en application du présent arrêté s'ajoutent à tous les frais de service, droits, taxes, et prélèvements établis par l'Office.

#### ENTRÉE EN VIGUEUR

13. Le présent arrêté entre en vigueur le 6 juin 2013.

Signé par : Joseph Murphy  
Président

Signé par : Neil Silliker  
Vice-Président

---

## Department of Public Safety

---

### SALE OF MOTOR VEHICLES

Take notice that the Registrar of Motor Vehicles, Province of New Brunswick, will be disposing of the following vehicles on or after July 10, 2013:

2002, Ford Windstar

**Serial No.** 2FMZA57412BB48004

**License Plate:** JCV798

**Registered Owner:** Robert H. Orser

Vehicle located at Gautreau's Used Auto Parts, Memramcook

2001, Saturn SC2

**Serial No.** 1G8ZY12751Z203831

**License Plate:** GNX175

**Registered Owner:** Cathy Sacobie

Vehicle located at Gautreau's Used Auto Parts, Memramcook

---

### SALE OF MOTOR VEHICLES

Take notice that the Registrar of Motor Vehicles, Province of New Brunswick, will be disposing of the following vehicles on or after July 10, 2013:

1998, Dodge Dakota PK

**Serial No.** 1B7FL26XXWS548795

**License Plate:** CHL517

**Registered Owner:** Tonka Tanfara

Vehicle located at Loyalist City Towing, Saint John

2005, Saturn Ion

**Serial No.** 1G8AL52F15Z156913

**License Plate:** Y47BH-QC

**Registered Owner:** Patrick LeGault

Vehicle located at Loyalist City Towing, Saint John

2002, Pontiac GrandAm

**Serial No.** 1G2NE52FX2C206938

**License Plate:** JAP088

**Registered Owner:** Tami M Thornton

Vehicle located at Loyalist City Towing, Saint John

2002, Pontiac Sunfire

**Serial No.** 1G2JB124227330225

**License Plate:** JGK078

**Registered Owner:** Patricia Lynn Ortiz

Vehicle located at Loyalist City Towing, Saint John

2001, Ford Escape

**Serial No.** 1FMYU01181KF69288

**License Plate:** GGU861

**Registered Owner:** Kevin Cook

Vehicle located at Loyalist City Towing, Saint John

---

## Ministère de la Sécurité publique

---

### VENTE DE VÉHICULES À MOTEUR

Sachez que le registraire des véhicules à moteur de la province du Nouveau-Brunswick mettra en vente les véhicules à moteur suivants le 10 juillet 2013 :

Ford Windstar 2002

**Numéro de série** 2FMZA57412BB48004

**Numéro d'immatriculation :** JCV798

**Propriétaire immatriculé :** Robert H. Orser

Véhicule se trouvant actuellement chez Gautreau's Used Auto Parts, Memramcook

Saturn SC2 2001

**Numéro de série** 1G8ZY12751Z203831

**Numéro d'immatriculation :** GNX175

**Propriétaire immatriculée :** Cathy Sacobie

Véhicule se trouvant actuellement chez Gautreau's Used Auto Parts, Memramcook

---

### VENTE DE VÉHICULES À MOTEUR

Sachez que le registraire des véhicules à moteur de la province du Nouveau-Brunswick mettra en vente les véhicules à moteur suivants le 10 juillet 2013 :

Camionnette Dodge Dakota 1998

**Numéro de série** 1B7FL26XXWS548795

**Numéro d'immatriculation :** CHL517

**Propriétaire immatriculé :** Tonka Tanfara

Véhicule se trouvant actuellement chez Loyalist City Towing, Saint John

Saturn Ion 2005

**Numéro de série** 1G8AL52F15Z156913

**Numéro d'immatriculation :** Y47BH-QC

**Propriétaire immatriculé :** Patrick LeGault

Véhicule se trouvant actuellement chez Loyalist City Towing, Saint John

Pontiac GrandAm 2002

**Numéro de série** 1G2NE52FX2C206938

**Numéro d'immatriculation :** JAP088

**Propriétaire immatriculée :** Tami M Thornton

Véhicule se trouvant actuellement chez Loyalist City Towing, Saint John

Pontiac Sunfire 2002

**Numéro de série** 1G2JB124227330225

**Numéro d'immatriculation :** JGK078

**Propriétaire immatriculée :** Patricia Lynn Ortiz

Véhicule se trouvant actuellement chez Loyalist City Towing, Saint John

Ford Escape 2001

**Numéro de série** 1FMYU01181KF69288

**Numéro d'immatriculation :** GGU861

**Propriétaire immatriculé :** Kevin Cook

Véhicule se trouvant actuellement chez Loyalist City Towing, Saint John

2006, Hyundai Tuscon  
**Serial No.** KM8JM12B76U452277  
**License Plate:** JAV808  
**Registered Owners:** Lena McGraw and  
 Carrie Lane Beach  
 Vehicle located at Loyalist City Towing, Saint John

1988, Buick Regal  
**Serial No.** 2G4WB11W1J1424835  
**License Plate:** JGK017  
**Registered Owner:** Daniel Terrance Gallie  
 Vehicle located at Loyalist City Towing, Saint John

2001, Chev Malibu  
**Serial No.** 1G1ND52J616116890  
**License Plate:** JDF019  
**Registered Owner:** Kevin Martin  
 Vehicle located at Loyalist City Towing, Saint John

1996, Buick Skylark  
**Serial No.** 1G4NJ52M0TC434207  
**License Plate:** BSV776  
**Registered Owner:** Tracy Clarkson  
 Vehicle located at Loyalist City Towing, Saint John

2001, Kia Magent  
**Serial No.** KNAGD126215060213  
**License Plate:** GDA844  
**Registered Owner:** Wayne Sharkey  
 Vehicle located at Loyalist City Towing, Saint John

Hyundai Tuscon 2006  
**Numéro de série** KM8JM12B76U452277  
**Numéro d'immatriculation :** JAV808  
**Propriétaires immatriculés :** Lena McGraw et  
 Carrie Lane Beach  
 Véhicule se trouvant actuellement chez Loyalist City  
 Towing, Saint John  
 Buick Regal 1988  
**Numéro de série** 2G4WB11W1J1424835  
**Numéro d'immatriculation :** JGK017  
**Propriétaire immatriculé :** Daniel Terrance Gallie  
 Véhicule se trouvant actuellement chez Loyalist City  
 Towing, Saint John  
 Chev Malibu 2001  
**Numéro de série** 1G1ND52J616116890  
**Numéro d'immatriculation :** JDF019  
**Propriétaire immatriculé :** Kevin Martin  
 Véhicule se trouvant actuellement chez Loyalist City  
 Towing, Saint John  
 Buick Skylark 1996  
**Numéro de série** 1G4NJ52M0TC434207  
**Numéro d'immatriculation :** BSV776  
**Propriétaire immatriculée :** Tracy Clarkson  
 Véhicule se trouvant actuellement chez Loyalist City  
 Towing, Saint John  
 Kia Magent 2001  
**Numéro de série** KNAGD126215060213  
**Numéro d'immatriculation :** GDA844  
**Propriétaire immatriculé :** Wayne Sharkey  
 Véhicule se trouvant actuellement chez Loyalist City  
 Towing, Saint John

---

## NB Energy and Utilities Board

---

FORM MC-103

**NB ENERGY AND  
UTILITIES BOARD  
NOTICE OF APPLICATION  
FOR A MOTOR CARRIER LICENSE**

Take Notice that the NB Energy and Utilities Board shall on the **6<sup>th</sup>** day of **August, 2013** (hereafter referred to as the "Review Date") review an application filed by **638037 NB Inc.**, 21 Bellevue Heights, Shediac, NB, E4P 1G9, a license to operate a **public motor bus** as follows:

For the carriage of passengers and their baggage as a charter operation only, to, from and between all points in the Province of New Brunswick with the right to extend into other jurisdictions authorized thereby and the reverse thereof.

---

## Commission de l'énergie et des services publics du N.-B.

---

FORMULE MC-103

**COMMISSION DE L'ÉNERGIE ET  
DES SERVICES PUBLICS DU N.-B.  
AVIS DE DEMANDE  
DE PERMIS DE TRANSPORT ROUTIERS**

Prenez avis que la Commission de l'énergie et des services publics du Nouveau-Brunswick révisera la demande fait par **638037 NB Inc.**, 21, Bellevue Heights, Shediac (N.-B.), E4P 1G9, le **6 août 2013** (ci-après appelée la « date de révision ») pour un permis d'exploiter un **autocar public** comme suit :

Pour le transport de passagers et de leurs bagages en voyage nolisés seulement, en provenance de tous les points de la province du Nouveau-Brunswick, et entre tous ces points avec privilège d'acheminement vers d'autres territoires, selon l'autorisation accordée, et le trajet de retour.

Any person wishing to object to the granting of this application shall:

1. File with the Board:
  - (a) a notice of objection to the application at least 7 days prior to the “Review Date”,
  - (b) indicate in the notice of objection your contact information and your choice of language, and
  - (c) one day prior to the “Review Date” a written statement setting out in full the reasons why the application should be denied together with any relevant documentary evidence.
2. Serve a copy of the notice of objection upon the applicant by:
  - (a) personal service at least 7 days prior to the “Review Date”, or
  - (b) prepaid registered mail at the address below, posted at least 10 days prior to the “Review Date”.

ADDRESSES FOR SERVICE:

Applicant:

Mr. Royden Seely  
**638037 NB Inc.**  
 21 Bellevue Heights  
 Shediac, NB  
 E4P 1G9

NB Energy and  
 Utilities Board  
 Suite 1400  
 15 Market Square  
 P.O. Box 5001  
 Saint John, N.B.  
 E2L 4Y9

Toute personne qui désire s’opposer à l’accord de la présente demande devra :

1. Déposer auprès de la Commission :
  - a) un avis d’opposition à la demande au moins 7 jours avant la date de révision;
  - b) indiquer dans l’avis d’opposition vos coordonnées et votre choix de langue;
  - c) une opposition par écrit au moins un jour avant la date de révision, énonçant tous les motifs pour lesquels la demande devrait être refusée, accompagnée de toute preuve documentaire pertinente.
2. Signifier au requérant une copie de l’avis d’opposition :
  - a) par signification à personne au moins 7 jours avant la date de révision;
  - b) à l’adresse ci-dessous, par courrier recommandé affranchi, mis à la poste au moins 10 jours avant la date de révision.

ADRESSES AUX FINS DE SIGNIFICATION :

Requérant :

M. Royden Seely  
**638037 NB Inc.**  
 21, Bellevue Heights  
 Shediac (N.-B.)  
 E4P 1G9

Commission de l’énergie et  
 des services publics  
 du Nouveau-Brunswick  
 Bureau 1400  
 15, Market Square  
 C.P. 5001  
 Saint John (N.-B.)  
 E2L 4Y9

FORM MC-103

**NB ENERGY AND  
 UTILITIES BOARD**  
**NOTICE OF APPLICATION  
 FOR A MOTOR CARRIER LICENSE**

Take Notice that the NB Energy and Utilities Board shall on the **6<sup>th</sup>** day of **August 2013** (hereafter referred to as the “Review Date”) review an application filed by **Golden Cab Inc.**, 669 Lochlomon Road, Saint John, NB, E2J 1Y9, a license to operate a **public motor bus** as follows:

For the carriage of passengers and their baggage as a charter operation only, to, from and between all points in the Province of New Brunswick with the right to extend into other jurisdictions authorized thereby and the reverse thereof.

Any person wishing to object to the granting of this application shall:

1. File with the Board:
  - (a) a notice of objection to the application at least 7 days prior to the “Review Date”,
  - (b) indicate in the notice of objection your contact information and your choice of language, and
  - (c) one day prior to the “Review Date” a written statement setting out in full the reasons why the application should be denied together with any relevant documentary evidence.

FORMULE MC-103

**COMMISSION DE L’ÉNERGIE ET  
 DES SERVICES PUBLICS DU N.-B.**  
**AVIS DE DEMANDE  
 DE PERMIS DE TRANSPORT ROUTIERS**

Prenez avis que la Commission de l’énergie et des services publics du Nouveau-Brunswick révisera la demande fait par **Golden Cab Inc.**, 669, chemin Lochlomon, Saint John (N.-B.), E2J 1Y9, le **6 août 2013** (ci-après appelée la « date de révision ») pour un permis d’exploiter un **autocar public** comme suit :

Pour le transport de passagers et de leurs bagages en voyage nolisés seulement, en provenance de tous les points de la province du Nouveau-Brunswick, et entre tous ces points avec privilège d’acheminement vers d’autres territoires, selon l’autorisation accordée, et le trajet de retour.

Toute personne qui désire s’opposer à l’accord de la présente demande devra :

1. Déposer auprès de la Commission :
  - a) un avis d’opposition à la demande au moins 7 jours avant la date de révision;
  - b) indiquer dans l’avis d’opposition vos coordonnées et votre choix de langue;
  - c) une opposition par écrit au moins un jour avant la date de révision, énonçant tous les motifs pour lesquels la demande devrait être refusée, accompagnée de toute preuve documentaire pertinente.

2. Serve a copy of the notice of objection upon the applicant by:
- personal service at least 7 days prior to the “Review Date”, or
  - prepaid registered mail at the address below, posted at least 10 days prior to the “Review Date”.

## ADDRESSES FOR SERVICE:

Applicant:

Mr. Abdul Rahimi  
**Golden Cab Inc.**  
 669 Lochlomond Road  
 Saint John, NB  
 E2J 1Y9

NB Energy and  
 Utilities Board  
 Suite 1400  
 15 Market Square  
 P.O. Box 5001  
 Saint John, N.B.  
 E2L 4Y9

2. Signifier au requérant une copie de l’avis d’opposition :
- par signification à personne au moins 7 jours avant la date de révision;
  - à l’adresse ci-dessous, par courrier recommandé affranchi, mis à la poste au moins 10 jours avant la date de révision.

## ADRESSES AUX FINS DE SIGNIFICATION :

Requérant :

M. Abdul Rahimi  
**Golden Cab Inc.**  
 669, chemin Lochlomond  
 Saint John (N.-B.)  
 E2J 1Y9

Commission de l’énergie et  
 des services publics  
 du Nouveau-Brunswick  
 Bureau 1400  
 15, Market Square  
 C.P. 5001  
 Saint John (N.-B.)  
 E2L 4Y9

## FORM MC-103

**NB ENERGY AND  
 UTILITIES BOARD**  
**NOTICE OF APPLICATION  
 FOR A MOTOR CARRIER LICENSE**

Take Notice that the NB Energy and Utilities Board shall on the **6<sup>th</sup>** day of **August 2013** (hereafter referred to as the “Review Date”) review an application filed by **Susan Furlong O/A QTS Executive Transport Service**, 39 Treadwell Drive, Saint John, NB, E2N 1L9, a license to operate a **public motor bus** as follows:

For the carriage of passengers and their baggage as a charter operation only, to, from and between all points in the Province of New Brunswick with the right to extend into other jurisdictions authorized thereby and the reverse thereof.

Any person wishing to object to the granting of this application shall:

- File with the Board:
  - a notice of objection to the application at least 7 days prior to the “Review Date”,
  - indicate in the notice of objection your contact information and your choice of language, and
  - one day prior to the “Review Date” a written statement setting out in full the reasons why the application should be denied together with any relevant documentary evidence.
- Serve a copy of the notice of objection upon the applicant by:
  - personal service at least 7 days prior to the “Review Date”, or
  - prepaid registered mail at the address below, posted at least 10 days prior to the “Review Date”.

## FORMULE MC-103

**COMMISSION DE L’ÉNERGIE ET  
 DES SERVICES PUBLICS DU N.-B.**  
**AVIS DE DEMANDE  
 DE PERMIS DE TRANSPORT ROUTIERS**

Prenez avis que la Commission de l’énergie et des services publics du Nouveau-Brunswick révisera la demande fait par **Susan Furlong O/A QTS Executive Transport Service**, 39, promenade Treadwell, Saint John (N.-B.), E2N 1L9, le **6 août 2013** (ci-après appelée la « date de révision ») pour un permis d’exploiter un **autocar public** comme suit :

Pour le transport de passagers et de leurs bagages en voyage nolisés seulement, en provenance de tous les points de la province du Nouveau-Brunswick, et entre tous ces points avec privilège d’acheminement vers d’autres territoires, selon l’autorisation accordée, et le trajet de retour.

Toute personne qui désire s’opposer à l’accord de la présente demande devra :

- Déposer auprès de la Commission :
  - un avis d’opposition à la demande au moins 7 jours avant la date de révision;
  - indiquer dans l’avis d’opposition vos coordonnées et votre choix de langue;
  - une opposition par écrit au moins un jour avant la date de révision, énonçant tous les motifs pour lesquels la demande devrait être refusée, accompagnée de toute preuve documentaire pertinente.
- Signifier au requérant une copie de l’avis d’opposition :
  - par signification à personne au moins 7 jours avant la date de révision;
  - à l’adresse ci-dessous, par courrier recommandé affranchi, mis à la poste au moins 10 jours avant la date de révision.

## ADDRESSES FOR SERVICE:

Applicant:

Mrs. Susan Furlong  
**Susan Furlong**  
**O/A QTS Executive**  
**Transport Service**  
 39 Treadwell Drive  
 Saint John, NB  
 E2N 1L9

NB Energy and  
 Utilities Board  
 Suite 1400  
 15 Market Square  
 P.O. Box 5001  
 Saint John, N.B.  
 E2L 4Y9

## ADRESSES AUX FINS DE SIGNIFICATION :

Requérant :

Mme Susan Furlong  
**Susan Furlong**  
**O/A QTS Executive**  
**Transport Service**  
 39, promenade Treadwell  
 Saint John (N.-B.)  
 E2N 1L9

Commission de l'énergie et  
 des services publics  
 du Nouveau-Brunswick  
 Bureau 1400  
 15, Market Square  
 C.P. 5001  
 Saint John (N.-B.)  
 E2L 4Y9

---

**Notices of Sale**


---

TO: **RICKY GODIN, Mortgagor;**AND TO: **ALL OTHERS TO WHOM IT MAY CONCERN.**

Sale conducted under the terms of the first mortgage under the *Property Act*, R.S.N.B., 1973, c.P-19, s.44 as amended. Freehold property situate at 459 Sirois Road, Sainte-Anne-de-Madawaska, Madawaska County, Province of New Brunswick and known as Parcel Identifier Number 35087402.

Notice of Sale is given by the TORONTO-DOMINION BANK.

The sale is scheduled for Thursday, August 1, 2013, at 11:00 a.m., at the Edmundston Court House, 121 Church Street, Edmundston, New Brunswick.

See advertisements in *Le Madawaska* in the issues of July 6, 13, 20 and 27, 2013.

TORONTO-DOMINION BANK, By: LAWSON CREAMER,  
 Per: Robert M. Creamer, Solicitors for The Toronto-Dominion Bank (TD Canada Trust)

---

**Sale of Lands Publication Act**  
**R.S.N.B. 1973, c.S-2, s.1(2)**

To: A & K Property Holdings (Nova Scotia) Incorporated, original Mortgagor and owner of the equity of redemption; and to Kirk Clark, guarantor of the mortgage; and to all others whom it may concern. Sale pursuant to terms of the mortgage and the *Property Act*, R.S.N.B. 1973, c.P-19, as amended. Freehold property situate at 439-445 Prince Street, Saint John, in the County of Saint John and Province of New Brunswick, and being identified as PID 55193106.

Notice of Sale given by 6132022 Canada Inc., Mortgagee and holder of the first mortgage. Sale to be held at the Palais de justice Saint John Law Courts, 10 Peel Plaza, Saint John, New Brunswick on Thursday, July 18, 2013 at the hour of 11:00 a.m., local time. See advertisement of Notice of Mortgage Sale in the *Telegraph-Journal* dated June 19, June 26, July 3, and July 10, 2013.

McInnes Cooper, Solicitors for 6132022 Canada Inc., Per: R. Scott Wilson, Suite 1700, Brunswick Square, 1 Germain Street, P.O. Box 6370, Saint John, New Brunswick, E2L 4R8, Telephone: 506-643-6500, Facsimile: 506-643-6505

---

**Avis de vente**


---

DESTINATAIRE : **RICKY GODIN, débiteur hypothécaire;**  
**ET TOUT AUTRE INTÉRESSÉ ÉVENTUEL.**

Vente effectuée en vertu des dispositions du premier acte d'hypothèque et de celles de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, c.P-19, art.44. Biens en tenure libre situés au 459, chemin Sirois, Sainte-Anne-de-Madawaska, comté de Madawaska, province du Nouveau-Brunswick, et dont le numéro d'identification parcellaire est 35087402.

Avis de vente donné par LA BANQUE TORONTO-DOMINION.

La vente aura lieu le jeudi 1<sup>er</sup> août 2013, à 11 h, au palais de justice d'Edmundston, 121, rue de l'Église, Edmundston (Nouveau-Brunswick).

Voir l'annonce publiée dans les éditions des 6, 13, 20 et 27 juillet 2013 du journal *Le Madawaska*.

Robert M. Creamer, du cabinet LAWSON CREAMER, avocats de La Banque Toronto-Dominion (TD Canada Trust)

---

**Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces**  
**L.R.N.-B. 1973, c.S-2, art.1(2)**

Destinataires : A & K Property Holdings (Nova Scotia) Incorporated, débiteur hypothécaire originaire et propriétaire du droit de rachat; Kirk Clark, garant de l'hypothèque; et tout autre intéressé éventuel. Vente effectuée conformément aux dispositions de l'acte d'hypothèque et de celles de la *Loi sur les biens*, L.R.N.-B. 1973, c.P-19. Biens en tenure libre situés au 439-445, rue Prince, Saint John, comté de Saint John, province du Nouveau-Brunswick, et dont le NID est 55193106.

Avis de vente donné par 6132022 Canada Inc., créancier hypothécaire et titulaire de la première hypothèque. La vente aura lieu le jeudi 18 juillet 2013, à 11 h, heure locale, au palais de justice de Saint John, 10, plaza Peel, Saint John (Nouveau-Brunswick). Voir l'annonce publiée dans les éditions des 19 et 26 juin et des 3 et 10 juillet 2013 du *Telegraph-Journal*.

R. Scott Wilson, du cabinet McInnes Cooper, avocats de 6132022 Canada Inc., bureau 1700, Brunswick Square, 1, rue Germain, C.P. 6370, Saint John (Nouveau-Brunswick) E2L 4R8; téléphone : 506-643-6500; télécopieur : 506-643-6505

## Notice to Advertisers

The *Royal Gazette* is published every Wednesday under the authority of the *Queen's Printer Act*. Documents must be received by the Royal Gazette Coordinator, in the Queen's Printer Office, no later than **noon**, at least **seven days** prior to Wednesday's publication. Each document must be separate from the covering letter. Signatures on documents must be immediately followed by the **printed** name. The Queen's Printer may refuse to publish a document if any part of it is illegible, and may delay publication of any document for administrative reasons.

**Prepayment** is required for the publication of all documents. Standard documents have the following set fees:

Notices	Cost per Insertion
Notice of the intention to apply for the enactment of a private bill	\$ 20
Originating process	\$ 25
Order of a court	\$ 25
Notice under the <i>Absconding Debtors Act</i>	\$ 20
Notice under the General Rules under the <i>Law Society Act, 1996</i> , of disbarment or suspension or of application for reinstatement or readmission	\$ 20
Notice of examination under the <i>Licensed Practical Nurses Act</i>	\$ 25
Notice under the <i>Motor Carrier Act</i>	\$ 30
Any document under the <i>Political Process Financing Act</i>	\$ 20
Notice to creditors under New Brunswick Regulation 84-9 under the <i>Probate Court Act</i>	\$ 20
Notice under the <i>Quieting of Titles Act</i> (Form 70B) Note: Survey Maps cannot exceed 8.5" x 14"	\$120
Notice under the <i>Sale of Lands Publication Act</i> , if the notice is 1/2 page in length or less	\$ 20
Notice under the <i>Sale of Lands Publication Act</i> , if the notice is greater than 1/2 page in length	\$ 75
Any document under the <i>Winding-up and Restructuring Act</i> (Canada)	\$ 20
Notice of a correction	charge is the same as for publishing the original document
Any other document	\$3.50 for each cm or less

**Payments** can be made by cash, MasterCard, VISA, cheque or money order (payable to the Minister of Finance). No refunds will be issued for cancellations.

## Avis aux annonceurs

La *Gazette royale* est publiée tous les mercredis conformément à la *Loi sur l'Imprimeur de la Reine*. Les documents à publier doivent parvenir à la coordonnatrice de la Gazette royale, au bureau de l'Imprimeur de la Reine, à **midi**, au moins **sept jours** avant le mercredi de publication. Chaque avis doit être séparé de la lettre d'envoi. Les noms des signataires doivent suivre immédiatement la signature. L'Imprimeur de la Reine peut refuser de publier un avis dont une partie est illisible et retarder la publication d'un avis pour des raisons administratives.

**Le paiement d'avance** est exigé pour la publication des avis. Voici les tarifs pour les avis courants :

Avis	Coût par parution
Avis d'intention de demander l'adoption d'un projet de loi d'intérêt privé	20 \$
Acte introductif d'instance	25 \$
Ordonnance rendue par une cour	25 \$
Avis exigé par la <i>Loi sur les débiteurs en fuite</i>	20 \$
Avis de radiation ou de suspension ou de demande de réintégration ou de réadmission, exigé par les Règles générales prises sous le régime de la <i>Loi de 1996 sur le Barreau</i>	20 \$
Avis d'examen exigé par la <i>Loi sur les infirmières et infirmiers auxiliaires autorisés</i>	25 \$
Avis exigé par la <i>Loi sur les transports routiers</i>	30 \$
Tout document devant être publié en vertu de la <i>Loi sur le financement de l'activité politique</i>	20 \$
Avis aux créanciers exigé par le Règlement du Nouveau-Brunswick 84-9 établi en vertu de la <i>Loi sur la Cour des successions</i>	20 \$
Avis exigé par la <i>Loi sur la validation des titres de propriété</i> (Formule 70B) Nota : Les plans d'arpentage ne doivent pas dépasser 8,5 po sur 14 po	120 \$
Avis exigé par la <i>Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces</i> , si l'avis est d'une demi-page ou moins en longueur	20 \$
Avis exigé par la <i>Loi sur la vente de biens-fonds par voie d'annonces</i> , si l'avis est de plus d'une demi-page en longueur	75 \$
Tout document devant être publié en vertu de la <i>Loi sur les liquidations et les restructurations</i> (Canada)	20 \$
Avis d'une correction	les frais sont les mêmes que ceux imposés pour la publication du document original
Tout autre document	3,50 \$ pour chaque cm ou moins

**Les paiements** peuvent être faits en espèces, par carte de crédit MasterCard ou VISA, ou par chèque ou mandat (établi à l'ordre du ministre des Finances). Aucun remboursement ne sera effectué en cas d'annulation.



The **official version** of *The Royal Gazette* is available **free on-line** each Wednesday. This free on-line service replaces the printed annual subscription service. *The Royal Gazette* can be accessed on-line at:

[http://www2.gnb.ca/content/gnb/en/departments/attorney\\_general/royal\\_gazette.html](http://www2.gnb.ca/content/gnb/en/departments/attorney_general/royal_gazette.html)

Print-on-demand copies of *The Royal Gazette* are available, at the Office of the Queen's Printer, at \$4.00 per copy plus 13% tax, plus shipping and handling where applicable.

**Office of the Queen's Printer**  
670 King Street, Room 117  
P.O. Box 6000  
Fredericton, NB E3B 5H1  
Tel: 506-453-2520 Fax: 506-457-7899  
E-mail: gazette@gnb.ca

---

## Statutory Orders and Regulations Part II

---

La **version officielle** de la *Gazette royale* est disponible **gratuitement et en ligne** chaque mercredi. Ce service gratuit en ligne remplace le service d'abonnement annuel. Vous trouverez la *Gazette royale* à l'adresse suivante :

[http://www2.gnb.ca/content/gnb/fr/ministeres/procureur\\_general/gazette\\_royale.html](http://www2.gnb.ca/content/gnb/fr/ministeres/procureur_general/gazette_royale.html)

Nous offrons, sur demande, des exemplaires de la *Gazette royale*, au bureau de l'Imprimeur de la Reine, pour la somme de 4 \$ l'exemplaire, plus la taxe de 13 %, ainsi que les frais applicables de port et de manutention.

**Bureau de l'Imprimeur de la Reine**  
670, rue King, pièce 117  
C.P. 6000  
Fredericton (Nouveau-Brunswick) E3B 5H1  
Tél. : 506-453-2520 Téléc. : 506-457-7899  
Courriel : gazette@gnb.ca

---

## Ordonnances statutaires et Règlements Partie II

---



**NEW BRUNSWICK  
REGULATION 2013-44**

**under the**

**MUNICIPALITIES ACT  
(O.C. 2013-181)**

*Filed June 27, 2013*

**1 Section 27 of New Brunswick Regulation 85-6 under the Municipalities Act is amended**

**(a) by repealing subsection (2) and substituting the following:**

**27(2)** A portion of the local service district of the parish of Shediac, including Shediac Island, and a portion of the local service district of Scoudouc Road, both being areas contiguous to Shediac, are annexed to Shediac and the new territorial limits of Shediac are shown on the plan attached as Schedule 27(2).

**(b) by repealing subsection (3) and substituting the following:**

**27(3)** The effective date of the annexation is June 28, 2013.

**2 The Regulation is amended by adding the attached Schedule 27(2) in numerical order.**

**3 This Order comes into force on June 28, 2013.**

**RÈGLEMENT DU  
NOUVEAU-BRUNSWICK 2013-44**

**pris en vertu de la**

**LOI SUR LES MUNICIPALITÉS  
(D.C. 2013-181)**

*Déposé le 27 juin 2013*

**1 L'article 27 du Règlement du Nouveau-Brunswick 85-6 pris en vertu de la Loi sur les municipalités est modifié**

**a) par l'abrogation du paragraphe (2) et son remplacement par ce qui suit :**

**27(2)** Une partie du district de services locaux de la paroisse de Shediac, y compris l'île de Shediac, et une partie du district de services locaux de Scoudouc Road, étant toutes deux des régions contiguës à Shediac, sont annexées à Shediac et les nouvelles limites territoriales de Shediac figurent à l'annexe 27(2).

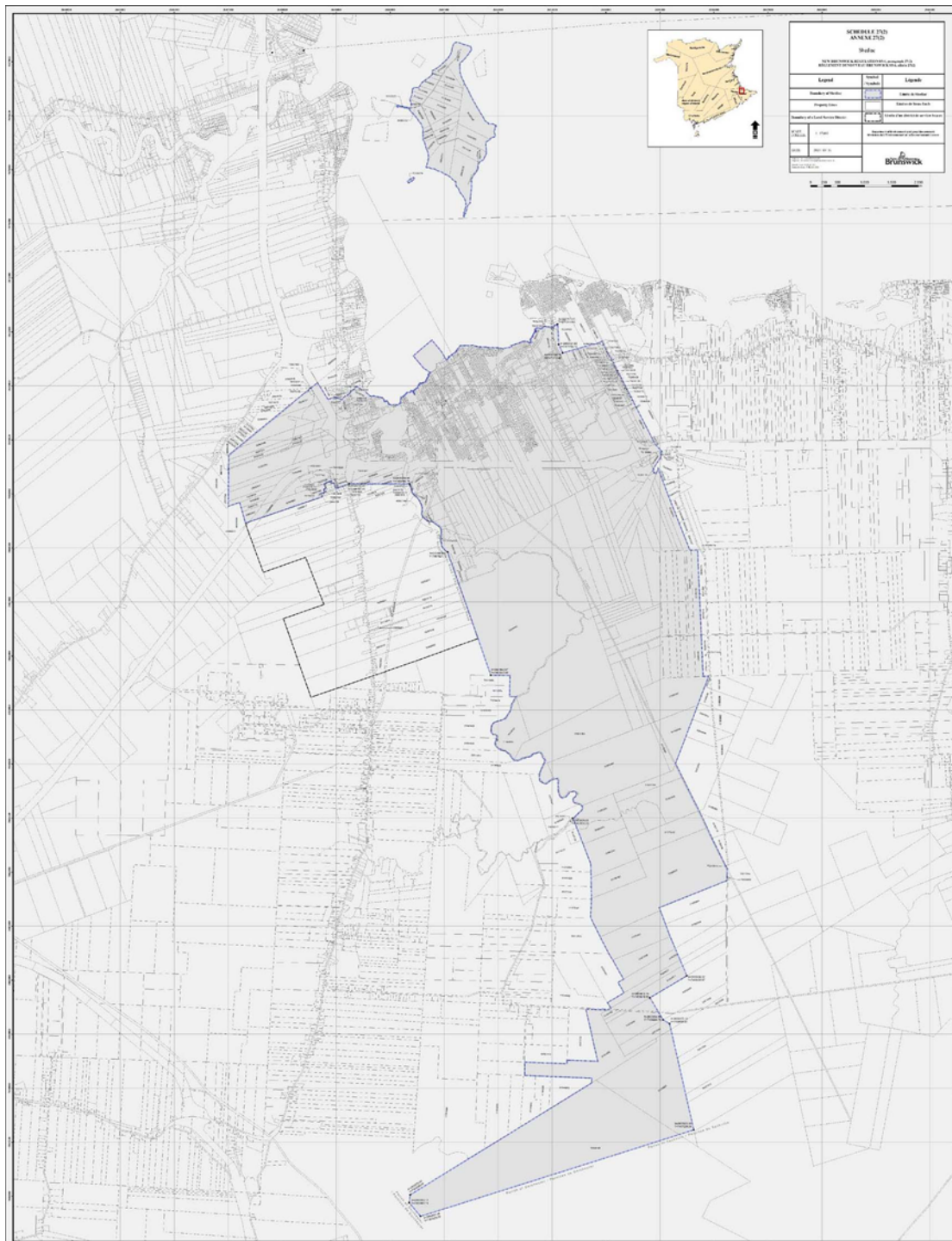
**b) par l'abrogation du paragraphe (3) et son remplacement par :**

**27(3)** L'annexion prend effet le 28 juin 2013.

**2 Le Règlement est modifié par l'adjonction de l'annexe 27(2) ci-jointe dans l'ordre numérique.**

**3 Le présent décret entre en vigueur le 28 juin 2013.**

### SCHEDULE 27(2) / ANNEXE 27(2)





**NEW BRUNSWICK  
REGULATION 2013-45**

under the

**MUNICIPALITIES ACT  
(O.C. 2013-182)**

*Filed June 27, 2013*

**1 Paragraph 19(q) of New Brunswick Regulation 84-168 under the Municipalities Act is repealed and the following is substituted:**

(q) the parish of Shediac, excluding Shediac, that is shown on the attached Schedule 19(q), for fire protection;

**2 Paragraph 19.1(c) of the Regulation is repealed and the following is substituted:**

(c) that area of Westmorland County known as Scoudouc Road in the parish of Shediac that is shown on the attached Schedule 19.1(c) for fire protection, street lighting and garbage and refuse collection and disposal;

**3 The Regulation is amended by adding the attached Schedule 19(q) and Schedule 19.1(c) in numerical order.**

**4 This Regulation comes into force on June 28, 2013.**

**RÈGLEMENT DU  
NOUVEAU-BRUNSWICK 2013-45**

pris en vertu de la

**LOI SUR LES MUNICIPALITÉS  
(D.C. 2013-182)**

*Déposé le 27 juin 2013*

**1 L'alinéa 19q) du Règlement du Nouveau-Brunswick 84-168 pris en vertu de la Loi sur les municipalités est abrogé et remplacé par ce qui suit :**

q) la paroisse de Shediac, à l'exception de Shediac qui s'y trouve, figurant à l'annexe 19q) ci-jointe et fournissant la protection contre les incendies;

**2 L'alinéa 19.1c) du Règlement est abrogé et remplacé par ce qui suit :**

c) la région du comté de Westmorland connue sous le nom de Scoudouc Road dans la paroisse de Shediac figurant à l'annexe 19.1c) ci-jointe et fournissant la protection contre les incendies, l'éclairage des rues, la collecte et l'évacuation des ordures;

**3 Le Règlement est modifié par l'adjonction des annexes 19q) et 19.1c) ci-jointes dans l'ordre numérique.**

**4 Le présent règlement entre en vigueur le 28 juin 2013.**

### SCHEDULE 19(q) / ANNEXE 19(q)

